



MARKSCHEME BARÈME DE NOTATION ESQUEMA DE CALIFICACIÓN

May / mai / mayo 2012

ARABIC / ARABE / ÁRABE AB INITIO

**Standard Level
Niveau Moyen
Nivel Medio**

Paper / Épreuve / Prueba 1

The answers given in this markscheme contain the essential information that candidates are expected to provide in order to gain full marks for each question.

Where appropriate, the information may be expressed in phrases other than those indicated, but full marks may only be awarded if all the necessary information is given.

Incomplete answers should be marked as directed.

Do not use half marks.

Unless otherwise indicated no marks are to be awarded or deducted for use of language: linguistic errors should only be taken into account if communication is severely impaired and the answer is incomprehensible to a normal speaker of the language.

Assistant Examiners are requested to wait until they are contacted by their team leader before beginning the marking (see the examiners instructions for further details).

Les réponses données dans ce barème de notation contiennent l'essentiel de ce qu'on demande aux candidats pour qu'ils puissent obtenir la note maximum pour chaque question.

Les réponses peuvent être formulées différemment mais la note maximum ne sera attribuée que si le contenu de la réponse est exact.

Les réponses incomplètes seront notées selon les indications données.

En aucun cas, des demi-points ou des fractions ne doivent être attribués.

À moins d'une indication spécifique, aucun point ne sera ni ajouté ni ôté pour l'utilisation de la langue : les erreurs linguistiques ne seront prises en considération que si elles nuisent sérieusement à la communication et rendent ainsi la réponse incompréhensible.

Les examinateurs assistants sont priés d'attendre d'être contactés par leur chef d'équipe avant de commencer leurs corrections (voir les instructions aux examinateurs pour de plus amples détails).

Las siguientes respuestas contienen la información esencial que los alumnos han de proporcionar para conseguir la máxima puntuación en cada pregunta.

En ocasiones, esta información puede expresarse de manera distinta a la indicada, pero para conseguir la máxima puntuación se han de mencionar todos los detalles requeridos.

Las respuestas incompletas deberán corregirse de la manera indicada en las instrucciones.

No utilice fracciones de puntos.

A menos que se indique lo contrario, no se deben añadir ni restar puntos por la calidad en el uso de la lengua: los errores lingüísticos sólo se tomarán en cuenta si la comunicación queda seriamente perjudicada o si la respuesta resulta incomprensible.

Se pide a los examinadores asistentes que esperen a ser contactados por su examinador líder de equipo antes de iniciar la corrección (para más información, refiéranse a las instrucciones para los examinadores).

- *One mark is allocated per question unless otherwise indicated.*
- *Sauf indication contraire, chaque question vaut un point.*
- *Cada pregunta vale un punto, a menos que se indique algo distinto.*

النص الأول — موقع مجلة العربي

.1 ي

.2 ط

.3 و

.4 ج

.5 ح

.6 و

.7 ز

.8 ب

النص الثاني — تعليق حول فيلم ”آسف على الإزعاج“

.9 د

.10 و

.11 ز

.12 د

.13 أ

.14 ب

.15 ج

.16 ج

.17 أ

.18 د

.19 مشاهد خاصة وغامضة

.20 بالمواصفات الكوميدية

.21 ربما الندم على حضور الفيلم

.22 كي يترك للمشاهد متعة المتابعة

.23 مرحلة جديدة و مختلفة

النص الثالث — تكية أم علي في الأردن تطلق مشروع ”مشاويز“

24. صح – يستهدف تشغيل ألف شاب (من الأسر الفقيرة)
25. خطأ – ”مشاويز“ هو اسم المشروع (الأكبر و الفريد من نوعه)
26. خطأ – لتوصيل الحمولات و الطرود الصغيرة (لقضاء احتياجات التوصيل اليومية للمنازل و المطاعم)
27. صح – يرفع عن أرباب العمل عبء الالتزام بدفع رواتب و ضمان اجتماعي
28. التدريب على قيادة السكوتر/ مهارات البيع والتسويق / -خدمة الزبائن وكيفية التعامل مع الجمهور
29. ستة أشهر
30. تحفيزا له للمحافظة على السكوتر(و الإخلاص للعمل)
31. ستخصص له إدارة مستقلة
32. ح
33. أ
34. و
35. ب
36. ط
37. د

النص الرابع — معرض "كسر الحواجز: فنات من العالم الإسلامي"

.38 أ

.39 ب

المهمة المطلوبة
— الإعلان / أكاديمي

- العوامل الواجب مراعاتها**
- شكل الإعلان
 - ترتيب المعلومات
 - الالتزام بقواعد الكتابة و قواعد اللغة

العوامل المستعملة

— الجهة المنظمة للمعرض: الهيئة الملكية للفنون الجميلة بالتعاون مع شبكة فنات البحر الأبيض المتوسط

— هدف المعرض: نشر السلام من خلال الفن

— فكرة المعرض: الحاجة الماسة لتغيير النظرة النمطية للمرأة في العالم الإسلامي

— يضم هذا المعرض 73 عملا فنيا من لوحات وأعمال جرافيكية مرتبطة بالبيئة، السياسة، الشعور القومي والوطني، والشخصوص كالمرأة والرجل، وقضايا اجتماعية، وأعمال تجريدية

— تشارك في المعرض 51 فنانة، من مختلف الجنسيات العربية والإسلامية

— زار المعرض 19 مدينة أوروبية و استرالية و هو حاليا يعرض في الولايات المتحدة الأمريكية

المعيار	النقط المحتسبة
— توفر عنصر واحد من العناصر المطلوبة	2-1
— توفر عنصرين من العناصر المطلوبة	4-3
— توفر ثلاثة عناصر من العناصر المطلوبة	6-5
— توفر أربعة عناصر من العناصر المطلوبة	8-7
— توفر خمسة إلى ستة عناصر من العناصر المطلوبة	10-9